





PROSCIUTTO E BROJOLA CON FORMAGGI A SCELTA

Inoltre, vi serviamo verdure fermentate, che otteniamo dai nostri campi per la maggior parte dell'anno

(allergeni: lattosio, noci)

14,90€



Le zuppe sono una parte importante della nostra cucina. Miglioriamo costantemente le ricette che stiamo cucinando. Durante tutto l'anno cerchiamo cli coltivare il maggior numero possibile delle nostre erbe aromatiche, che contribuiscono a sapori migliori.

MINESTRA CONTADINA AI FUNGHI

Con funghi misti e panna acida aromatizzata

(allergeni: lattosio, funghi, nocci)

6,20€

BORSCHT

La zuppa nazionale ucraina più riconoscibile

(allergeni: glutine, sedano)

7,70€

ZUPPA DI PESCE

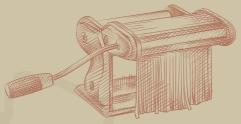
La zuppa è cucinata da tre tipi di pesce e gamberi

(allergeni: glutine, sedano)

7,20€

ZUPPA A LA CHEF

7,20€



Nella nostra cucina prepariamo vari prodotti, tra cui la pasta fatta in casa che viene preparata gtornalmente. Per la base utilizziamo farine selezionate ed esclusivamente tuorli d'uovo senza albumi, perche vogliamo soddisfare le vostre aspettative.

Attualmente produciamo:

TAGLIATELLE SOTTILI NERE

Li scuriamo con il nero di seppia. Poiché sono sottili, legano molto bene la salsa a se stessi.

Li serviamo in una salsa a base di polpo, vino bianco, aglio e erbe aromatiche fresche.

(allergeni: pesce, molluschi, soia, lattosio, glutine, uova)

15,90€

TAGLIATELLE DI SPINACI

Utilizziamo spinaci disidratati, che danno un caratteristico colore verde.

Sono serviti con gamberi reali fritti, flambé con cognac e tostato nel burro fatto in casa (mescoliamo tartufo, pomodori secchi e basilico nel burro).

(allergeni: glutine, uova, lattosio, crostacei, funghi)

15,90 €

Serviamo in una salsa a base di manzo di toro nero e salsa di pomodoro appena cotta.

(allergeni: glutine, uova, lattosio)

15.90 €

TAGLIATELLE GIALLE

Usiamo un pò di zafferano, così assumono un colore leggermente giallastro. Li prepariamo con due salse:

Servito in una salsa a base di tartufo, tartufata e olio al tartufo abbinato al parmigiano.

(allergeni: glutine, uova, lattosio, funghi)

17,90€

Carbonara - salsa preparata con nostra uova frescha, pancetta a parmigiana.

(allergeni: glutine, uova, lattosio)

ergeni. giuine, uova, ianosii

14,90€



Trascorriamo la maggior parte dell'anno raccogliendo insalate e verdure nella nostra fattoria, che ci consente di servirvi piatti a base di prodotti sani. Vi serviamo un piatto di insalate diverse appena raccolte. Inoltre, non può mancare una padella calda di zucchine arrostite, melanzane, peperoni e qualsiasi altra fragranza fresca.

SCEGLI TU L'ULTIMO PASSO:

INSALATA CON FORMAGGIO GIOVANE

(allergeni: lattosio)

12,90€

INSALATA CON MANZO ARROSTO

(allergeni: lattosio)

13,90€

INSALATA CON LA COSCIA DI POLLO FRITTA

(allergeni: lattosio, glutine)

12,90€

INSALATA CON SALMONE

(allergeni: lattosio, pesce)

13,90 €

INSALATA CON GAMBERI REALI

(allergeni: granchi, lattosio)

13,90€

INSALATA CON FILETTO DI POLLO E PANCETA

(allergeni: lattosio, uova)

12,90€

INSALATA CON POLPETTO DI ZUCCHINE

(allergeni: granchi, lattosio, glutine)

12,90€

INSALATA DEL GIORNO

4,90 €

INSALATA À LA CHEF

Quando il sole ci offre cibi di stagione prepariamo un'insalata speciale.



BURGER DI MANZO CON BACON E CHEDDAR

manzo, formaggio cheddar, bacon, insalata verde, pomodori, condimento alla Parenzana

(allergeni: soia, lattosio, glutine, uova)

11,90€

BURGER DI MANZO, BRIE, PANCETTA E TARTUFO

manzo, brie, bacon, spinaci giovani, pomodori, condimento al cheddar

(allergeni: soia, lattosio, glutine, uova)

12,90€

GYROS BURGER DI POLLO

filetto di pollo, formaggio feta, pomodori, salsa tzatziki

(allergeni: glutine, uova, lattosio, noccio!e)

10,90€

BURGER DI ZUCCHINE CON AVOCADO

polpetta di zucchine, salsa di avocado, rucola con condimento balsamico di miele, pomodoro

(allergeni: lattosio, glutine, uova)

10,90€

BIG BOY BURGER DI DOPPIO Manzo e Cheddar

manzo, formaggio cheddar, bacon, insalata verde, pomodori, condimento alla Parenzana

(allergeni: soia, lattosio, glutine, uova)

15,40€

BURGER DI MANZO CON CIPOLLE CARAMELLATE

manzo, cipolle caramellate, cheddar, insalata verde, pomodori, condimento alla Parenzana

(allergeni: soia, lattosio, glutine, uova)

11,90€

HAMBURGER DI POLLO CROCCANTE

coscia di pollo fritta, cheddar, lattuga, pomodori, condimento al curry

(allergeni: lattosio, glutine, uova)

10,90€

BURGER CON GAMBERI REALI

gamberoni fritti in pasta di birra, insalata verde, pomodori, salsa tzatziki, salsa al curry

(allergeni: glutine, uova, crostacei, lattosio)

13,40€

ALEGATI

ASPARAGI (SOLO STAGIONE)	. 1,50	J€
TARTUFI	2,00	E
CIPOLLA FRESCHA		
CIPOLLE CARAMELLATE		
BACON	1,50	€
UOVO	1,50	E
JALAPENO (PEPERONI)	1,50	E

PULPET IA DUPPIA	UI MANZU	3,/U	ŧ
DOPPIA FRITTURA I	DI GAMBERI	3,70	€
DOPPIO CHEDDAR.		1.00	€
	O AFFUMICATO		
		.,	_



JACK DANIELS SPARE RIBS

Parte addominale delle costole cotte sulla brace, spennellate di pomodoro e whisky Jack Daniels

(allergeni: soia)

porzione piccola 13,90 € porzione grande 22,50 €



SALSICCIE FATTE IN CASA

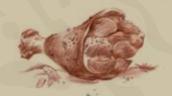
Come tutti gli altri prodotti, vengono preparate nella nostra cucina con carni di provenienza esclusivamente slovena

11,50€



SPIEDINI DI MAIALE ALLA Brace

11,50€



COSCIA DI MAIALE CON PATATE NOVELLE E CAVOLO CAPPUCCIO

Marinato in birra non filtrata per 24 ore, cotto con verdure aromatice e ricoperte di acero e cognac aurante la cottura

(allergeni: soia, se dano)

24,90€



ALI DI POLLO FRITTE

Marinate durante la notte, quindi cotte lentamente e infine fritte, queste sono le nostre

(allergeni: sedano)

porzione piccola 10,90 € porzione grande 21,00 €



MEZZO POLLO, MARINATO IN SEMI DI ZUCCA

Ripieno di tuberi aromatici, il cui aroma avvolge la carne durante la cottura nella birra

(allergeni: nocci, lattosio)

13,90€



COSCIA DI AGNELLO CON ERBE MEDITERRANEE

Serviamo il cosciotto di agnello cotto a fuoco lento in una padella calda con patate novelle e funghi prataioli

(allergeni: lattosio, nocciole, soia, funghi)



RIBEYE STEAK ALI RIBEYE TAGLIATA

Govedo black angus 300 - 350 g ... 30,50 €

PLJUČNI FILE ALI PLJUČNI FILE TAGLIATA

250 - 280 g ... 30,50 €

Si puo scegliere tra salsa di pepe verde, salsa di cognac o salsa di refosco (vino).

Aggiuto tartuffi ... 3,00 €

Aggiunto uova frescha ... 1,50 €



FISH & CHIPS

(allergeni: pesce, glutine, uova)

porzione di pesce 14,50 €

FILETTO DI SALMONE CON GAMBERO REALE, TARTUFO E CONTORNO MEDITERRANEO SERVITO IN PADELLA CALDA

(allegeni: pesce, lattosio, crostacei, funghi)

25,90€

CALAMARI FRITTI CON PATATINE FRITTE

(alkrgeni: molluschi, glutine)

15,50€

PESCA DI GIORNO
OCCASIONALMENTE ABBIAMO
PESCHE FRESCO



CONTORNI

PATATE GIOVANE CON TARTUFO

(allergeni: lattosio, funghi)

6,50€

PATATINE FRITTE

4,90 €

ANELLI DI CIPOLLA

(alergeni: glutene)

5,50€

PATATE GIOVANE

5,50€

VERDURE DEL MEDITERRANEO

5,90€

DOLCI PATATINE FRITTE

6,50€

CONTORNO À LA CHEF

6,70€

AGGIUNTI

SALSA ROSSA (allergeni: uova)	
	1,00 €
-	
-	1,00 €
	1,00 €
	1,00 €
	1,50 €



BEVANDE





BEVANDE ANALCOLICHE FATTE IN CASA

TÈ GELATO AROMATIZZATO FATTO IN CASA

(fragole, passiflora, zenzero, sambuco)

0,40 L 4,50 €

SUCCO DI ARANCIA Naturale

0,10 L 2,50 €

LIMONATA NATURALE FATTA IN CASA

0,40 L 3,90 €

LIMONATA AROMATIZZATA FATTA IN CASA

(fragole, passiflora, zenzero, sambuco)

0,40 L 4,50 €

BEVANDE ANALCOLICHE

RADENSKA ACQUA GASSATA (0,10 L)	0,80 €
RADENSKA ACQUA GASSATA (0, 25 L)	
RADENSKA ACQUA GASSATA/NATURELA (0,50 L)	
RADENSKA ACQUA GASSATA/NATURELA (1 L)	4,50 €
SUCCHI IN BOTTIGLIA FRUCTAL (0,20 L)	•
COCKTA (0,275 L)	•
COCA COLA/ COCA COLA ZERO (0,25 L)	
SCHWEPPES BITER LEMON/TONIC WATER/FANTA (0,25 L)	
TOMAS HENRY TONIC WATER (0,20 L)	

MIX BEVANDE CON BIRRA

RADLER (LAGER BIRRA, SCHIROPPO, SWET&SOUR)	
MIX BEVANDE ALCOLICHE RINFRESCANTI	
PARANZANA SPRITZ (LIQUORE FRUUTI DI BOSCO, TONIC, LIMETA, MENTA)	
VINI DELLA CASA AL BICCHIERE	
VINO BIANCO DELLA CASA (0,10 L / 0,25 L / 0,50 L / 1 L)	
VINI DOC	
AVALER BIANCO (0.75L) 25.90 € AVALER ROSSO (0.75L) 27.90 €	
SPIRITI	
WHISKY	
JAMESON (0,03 L) 4,00 € JACK DANIELS (0,03 L) 4,50 €	
CHIVAS 12Y (0,03 L)4,80 €	
AKASHI BLENDED (0,03 L)	
LAPROAIG 10Y (0,03 L)	
NIKKA TAKETSURU PURE MALT (0,03 L)	
RHUM	
DICTADOR (0,03 L)	
HAVANA 7 YEARS (0,03 L)	
DIPLOMATICO (0,03 L) 6,00 €	
DON PAPA (0,03 L)	
All niise nun flus dlack edition (u,us l)	
COGNAC	
MARTELL VS (0,03 L)	
ARMAGNAC VSOP (0,03 L	

GIN

BEEFEATER (0,04 L)4	,20€
JUNI 93 (0,04 L)4	
BOMBAY (0,04 L)4	,50€
HENDRICKS (0,04 L)4	,90€
GIN MARE (0,04 L)5	
MONKEY 4 7 (0,04 L)6	,00€
OB NAROČILU GINA JE TONIC2	,20€
VODVA G TEOLIII A	
VODKA & TEOUILA	00.0
GROM PERUN (0,03 L)	,8U £
CIROS (0,03 L)4	
GREY GOOSSE (0,03 L)	
JUSE GUERVU SILVER (U,US LJ	, 3 U &
ALTRI SPIRITI	
TRAVARICA (0,03 L)	,70€
TA FINA SLIVOVKA (0,03 L)	
TA FINA VILJAMOVKA (0,03 L)	
TA FINA DUNJA (0,03 L)	,90 €
AMADI E LIQUODI	
AMARI E LIQUORI	
PELINKOVEC (0,03 L)	,70€
LIQUORE AL MIRTILLO (0,03 L)3	,80 €
CAMPARI (0,03 L)3	
APEROL (0,03 L)	,80€
LIQUORE AL CIOCCOLATO (0,03 L)	,90€
COINTREAU (0,03 L)	
JÄGERMAISTER (0,03 L)4	,00€
BEVANDE CALDE	
ESPRESSO	
MACHIATO2	
CAFFE BIANCO	
CAPUCCINO2	
LATTE MACCHIATO	
CAFFE DECAFFEINATO (SUPPLEMENTO)	•
TE2	, 0 U &
ACHINITI	
AGIUNTI	
LIMONE (KOS)	
MIELE (KOS)	
LATTE (0,05 L)	
PANNA (PORCIJA)	•
RIŽEVO / OVSENO MLEKO (0,05 L)0	,DU E

SU DI NOI

Stazione Parenzana e un birrificio basato sull' esperienza, sulla conoscenza e sulle idee. La birra viene prodotta secondo il metodo classico con attrezzature di ultima generazione, che garantiscono un migliore controllo del processo naturale di chiarificazione della birra. Questo principio ci consente una maggiore scelta nella regolazione del gusto e dell'aroma della birra e assicura che la birra rimanga naturale. Controlliamo le condizioni ideali per l'azione di enzimi e lieviti, ma rifiutiamo la filtrazione e la pastorizzazione nella preparazione della birra.

Nel nostro birrificio ci impegniamo a sperimentare costantemente nuovi tipi di birra, sia classica che speciale.

Per noi la produzione della birra non e salo un lavoro. E un mondo ricco e complesso di gusti e sentimenti legati al cibo, alla storia e alla cultura, nonche alla sua trasmissione e al suo sviluppo. Il risultato di questo e la nostra birra.



STAZIONE PARENZANA LJUBLJANA - RESTAVRACIJA IN PIVOVARNA

DANI RAŠIČ, MANAGER: TEL. 040 145 689 • INFO@STAZIONE-LJUBLJANA.COM • WWW.STAZIONE-LJUBLJANA.COM

STAZIONE PARENZANA LJUBLJANA • © STAZIONEPARENZANALJUBLJANA

STAZIONE PARENZANA - PIVOVARNA IN RESTAVRACIJA

BRANKO KOLETNIK, MANAGER: TEL. 031 686 600 • INFO@STAZIONE-PARENZANA.COM • WWW.STAZIONE-PARENZANA.COM

STAZIONE PARENZANA • © STAZIONEPARENZANA



STAZIONE PARENZANA

Seča 81, 6320 Portorož

SOCIETA MADRE: VVK d.o.o., Liminjanska cesta 96, 6320 Portorož

I prezzi sono in € e sono comprensivi di IVA. 11 listino prezzi e valido dal: 25 luglio 2024. Il Ministero detla Salute avverte: il consumo eccessivo di alcol e dannoso per la salute!

STAZIONE PARENZANA BEER LIST



U.20 lager Alcol 5 % I IBU 22

ASPETTO: birra trasparente dal colore dorato. AROMA: aroma di freschezza di orzo e di classico luppolo ceco.

GUSTO: classico lager ceco. Gusto pieno, puro e dolce di malto e amarezza media.

ALLERGENI: glutine

alla spina	0,30 1	3,50 €
alla spina	0,50 1	4,50 €
alla spina	11	8,30 €



U.37 blanche

Alcol 4,7 % I IBU 12

ASPETTO: colore giallo sole, torbido.

AROMA: aroma di chicchi di frumento fresco, odore di spezie e arancia con tocco dolce di banane.

GUSTO: birra estiva leggera dal gusto rinfrescante. Carattere di frumento con banane in dolcezza e gusto delicatamente speziato con leggera amarezza.

ALLERGENI: frumento, arancia, glutine

alla spina	0,30 1	. 3,90 €
alla spina	0,50 1	4,90€
alla spina	11	8,50 €



P3 amber ale

Alcol 5,5 % I IBU 19

ASPETTO: birra trasparente con sfumatura di ambra scintillante.

AROMA: aroma puro di malto caramellato, frutta, flori e un po' di agrumi.

GUSTO: aromatico di malto con retrogusto caramellato di miele e frutta.

ALLERGENI: glutine

alla spina 0,30	l4,20 €
alla spina 0,50	l 5,20 €
alla spina 1 l	8,70 €



U.23 IPA

Alcol 4,9 % I IBU 51

LUPPOLO: Styrian Wolf (Slovenia) e Mosaic (USA) ASPETTO: birra leggermente torbida. Colore aro con riflessi rossi.

AROMA: aromi ricchi con sottofondo fruttato e floreale pieno.

GUSTO: birra dal gusto ricco di malto con sentori di frutta. Con una piacevole amarezza vellutata. ALLERGENI: glutine

alla	spina	0,30	I	4,50 €	
alla	spina	0,50	I	5,50 €	
alla	spina	11		9,00 €	



DARK SIDE OF THE MOON

Alcol 4.7% I IBU 25

ASPETTO: birra marrone scuro AROMA: crosta di pane, caramello, castagne arrostite GUSTO: birra scura delicata con un sapore morbido di

GUSTO: birra scura delicata con un sapore morbido di pane, castagne torreggiate e caramello leggero ALLERGENI: glutine

alla spina 0,30	14,20 €
alla spina 0,50	15,20 €
alla snina 1 l	8 70 €



MEXICAN LIGHT LAGER

Alcol 2,93% I IBU 10

LUPPOLO: Magnum (GER), Mandarina Baviera (GER) AROMA: frutta, aroma di calce ASPETTO: colore soleggiato pulito GUSTO: corpo leggero, gusto extra fresco e sapore di lime ALERGENI: glutine

alla spina 0,30 l	3,50 €
alla spina 0,50 l	4,50 €
alla snina 1 l	8.30 €

OFFERTA SPECIALE



SU DI NOI

Stazione Parenzana e un birrificio basato sull' esperienza, sulla conoscenza e sulle idee. La birra viene prodotta secondo il metodo classico con attrezzature di ultima generazione, che garantiscono un migliore controllo del processo naturale di chiarificazione della birra. Questo principio ci consente una maggiore scelta nella regolazione del gusto e dell'aroma della birra e assicura che la birra rimanga naturale. Controlliamo le condizioni ideali per l'azione di enzimi e lieviti, ma rifiutiamo la filtrazione e la pastorizzazione nella preparazione della birra.

Nel nostro birrificio ci impegniamo a sperimentare costantemente nuovi tipi di birra, sia classica che speciale.

Per noi la produzione della birra non e solo un lavoro. E un mondo ricco e complesso di gusti e sentimenti legati al cibo, alla storia e alla cultura, nonche alla sua trasmissione e al suo sviluppo. Il risultato di questo e la nostra birra.



STAZIONE PARENZANA Seča 81. 6320 portorož

STAZIONE PARENZANA LJUBLJANA - PUB E RISTORANTE

DANI RAŠIČ, RESPONSABILE: TEL. 040 145 689 • INFO@STAZIONE-LJUBLJANA.COM • WWW.STAZIONE-LJUBLJANA.COM

◆ STAZIONE PARENZANA LJUBLJANA • ○ STAZIONEPARENZANALJUBLJANA

STAZIONE PARENZANA - PIVOVARNA IN RESTAVRACIJA

BRANKO KOLETNIK, RESPONSABILE: TEL. 031 686 600 • INFO@STAZIONE-PARENZANA.COM • WWW.STAZIONE-PARENZANA.COM

◆ STAZIONE PARENZANA • ○ STAZIONEPARENZANA

VENDITA ESTERNA E DISTRIBUZIONE DI BIRRA Brewery@stazione-parenzana.com

VVK d.o.o. I Liminjanska cesta 96, 6320 Portorož I Pivnica in restavracija STAZIONE PARENZANA I Seča 81, 6320 Portorož I Slovenija II Ministero de/la Salute avvisa che il consumo eccessivo di alcol e dannoso per la salute!